

GYULAFEHÉRVÁRI HIRLAP

Előfizetési árak:

Egész évre 4 frt, félévre 2 frt negyedévre 1 frt Egyes számára 10 kr

Megjelenik minden héten egyszer: Csütörtökön.

Felolós szerkesztő és laptulajdonos:

ISSEKUTZ JÁNOS.

Kiadó: **Papp György**, Gyulafehérvár

Szerkesztőség és kiadó hivatal: Püsp. Lyc. nyomda

Gyul. fehérvár.

Hirdetések díjszabály szerint.

Városi takarékpénztárak.

Különös, hogy a mikor mindentütt haladásról szeretnek beszélni az emberek, mégis szeretnek ragaszkodni a megszokott sablonokhoz, akkor, a mikor a sablonnak nem tapasztalják előnyeit. Mert vannak bizony sablonok, melyeket az ősök bölcsesége jól kiforgatott és az idő igazolt. De igen sok, a minek módosítását követeli a kor, már csak nyűg vagy éppen kár.

Igy vagyunk a takarékpénztárakkal. A városok úgy mint az állam, kimeríthetetlenek abban a mindenféle ötletben, néha bizarr ötletben, hogy miképpen szerezzenek jövedelmet. De arra nem gondolnak, a mint látjuk Magyarországon, hogy városi takarékpénztárakat állítsanak. Pedig erre is van már igen jól bevált példa. A szorosabb értelemben vett Magyarországon Nagy-Kőrös városa állított városi takarékpénztárt, ezenkívül pedig Fiume városának anyagi helyzetét gyarapítja jelentékeny összeggel az ottani takarékpénztár.

A kőrösi takarékpénztárnak még a helyisége is a városházával van összekötöttségben, (legalább néhány évvel ezelőtt, hogy e sorok írója ott járt, úgy volt); Fiumében is mindenkinek szemébe ötlhet a városi takarékpénztár ékes palotája, mely nem csak a takarékpénztári és banküzleteket kultiválja, hanem a városi szemérmes szegényekről is gondoskodik a városi zálogház intézményével, s a mellett, hogy direkt könnyíti mérsékelt kamatszédésével a polgárok terhét, javukra is válik, mert a biztos tiszta jövedelem a városé, tehát a polgárságé.

Hogy erre az intézményre, mikor annyi a panasz mindenféle a takarékpénztárakra, annyiszor történt katasztrófa az újabb időben, nem gondoltak városaink! Vagy talán éppen azért nem, mert a bizottságokban a részvényes urak a szónivók?

Most Nyiregyházát szólítja föl városi takarékpénztár állítására tiszti ügyésze Hudák Károly ur, a ki szintén Nagy-Kőrös és Fiume példájára hivatkozik s rámutat több külföldi példára.

Valósággal ölükbe hull a városoknak ez a kész jövedelem. Gyümölcsös ág, melyet csak le kell törni. A városoknak alapbetéjük is van rögtön, saját alapjaik, melyeket olesó kamatláb mellett gyümölcsöztetnek nyereszkedésre alakult pénzintézetekben. A városi takarékpénztárak, melyek vagyona az egész polgárságé, melyek garanciáját is az egész polgárság viseli, bizonyára megbízhatóbbak lennének, mint azok az intézetek voltak, melyek az utóbbi pár év alatt annyi embernek vagyonát emésztették föl.

Az ellenőrzéstől nem félünk. Mindenesetre határozottabb lesz és megbízhatóbb, a mikor minden bizottsági tag megszámoltathatja a sáfárokat, mintha néhány olyan igazgatósági tag ügyel, a kinek ambícióját kielégíti a prezenemárka. Persze, törődnie is kell vele a polgárságnak. S kétséget sem szenved, hogy törődnek.

Az említett két város bizonyosságot tett az intézmény életrevalóságáról. Mi csak azon csodálkozunk, hogy eddig nem követték. Hudák Károly uré az érdem, hogy követésre hívja föl a városok közönségét. Legyen sikere teihívásának.

A nő szerepe a társadalomban.

A kor, a melyben élünk, a legkülönbözőbb társadalmi mozgalmak kora. Igen sok kérdés merül fel, melynek fejtegetése a legszélesebb körökben nagy érdeklődést kelt sőt egynémelyike erős hullámverést okoz és hatalmas táborokra osztja az embereket. E kérdésekhez tartozik a nők kérdése, a mely most a körülforog, hogy milyen állást foglaljon el a nő a társadalom modern szervezetében, hogyan fejlesztheti erejét és képességeit minden irányban, hogy a férfival teljesen egyenjogúságra jusson.

A legutóbbi időkig ez a kérdés éppen olyan elbánásban részesült, mint a szociális kérdés. Sokan minden jogosultságot megtagadtak tőle. Pedig a nőkérdés a nagy szociális kérdésnek felét képezi, a mely

napjainkban mindenkit foglalkoztat és majduem minden szellemet mozgásba hoz.

Az emberiség fele nő, az emberi munkának fele női munka, az emberek szenvedéseinek és fájdalmainak felét a nők viselik, a férfi sorsa a nőéhez fűződik erős láncolattal és lehetetlen a társadalmat boldoggá tenni a nélkül, hogy a nőnek meg nem adjuk a neki megfelelő társadalmi szerepkör s ezzel mindaz a mi jogos követelése.

De melyek azok a kívánalmak és követelések, a melyek jogosultak s melyek nem jogosultak? Erre annyi választ kapunk, a hány szociálpolitikai párt a világon van. Minden ilyen pártnak meg van a maga programja s e programban a maga különleges nőprogramja. Egy része e pártoknak rohamosan akarja a nő helyzetét megváltoztatni és átalakítani, mások aggodalommal és bizalmatlansággal tekintenek minden újítást, féltik a keresztény családot a megbomlástól. Hol vannak itt az igazság és tévelygés, a jog és jogtalanság közt emelkedő határvonalak?

E kérdésre mindenekelőtt keresztény szempontból kell világot vetni s e szempontból kiindulva, a következőkben a nőemancipáció abszolút értelemben vett jelentőségét kívánjuk fejtegetni.

Nőemancipáció.

Mit jelent ez?

Azoknak értelmében, a kik a kérdést forgalomba hozták, annyit jelent, hogy a nőt fel kell szabadítani az igazságtalan elnyomatás alól. Azt mondják, hogy millió és millió nő nincsen abban a helyzetben, hogy a neki kijelölt természetes hivatását betölthesse, azonkívül igen sokan a legkülönbözőbb hivatásban gyakran természetellenes és erejüket túlhaladó munkát kénytelenek végezni, pusztán a megélhetés végett, sőt közömbösnek mondják a nőkre nézve, hogy nehány ezer az egyetemekre járva magasabb tanítói álláshoz, orvos gyakorlathoz, vagy hivatalnoki pályához jut, mert ez az egész női nem helyzeten mit sem változtat. Azt mondják, hogy a női nem zöme kétszeresen szenved

TÁRCZA

Elmondjam-e?

Elmondjam-e, hogy a porba' születtem?
Hogy szegénység, küzdelem volt életem?
Jobb lesz, ha nem szólok erről
Én neked:
Más körben folyt a te drága életed!

Arvaságban mégis egyezők vagyunk,
A szerelem még se lehet paizsunk,
Bárha szívünk egymásért ég
Lángolva:
Ha életünk sorsa már ily mostoha!

Elmondjam-e, ne mondjam-e, ki vagyok?
Ha felettem csillag soha sem ragyog.
Nőhet nevem, a hír szárnyán
Nagyra még:
Mit ér az, ha életem csak szegénység! . . .

H. Szántó István.

Gunnel anyó.

— Irta: **Kende Géza.** —
(Folyt. és vége.)

És János elment, lépteinek visszhangja behallszott a folyosóról.

Az öreg asszony pedig tovább forgatta a rokkát, a mig csak egy kis parázs villogott a kandallóban.

Másnap reggel a mikor a gyerekekrezt trombitás megint eljött a ezitadellába, turesen találta a kis földszintes szobát.

Az ostromállapot már régóta tartott, a százak, a kiknek II. Agost volt a vezérük, nem akartak fágítani. Az éjjeli mise után, az összes asszonyok, leányok elmentek a várból, a februári fagyos éjszakába.

Riga olyan lett mint egy elhagyott kolostor; a férfiak könnyezve néztek, mint hagyja el őket a feleségük, a leányuk, a kiknek még egy darabka kenyeret sem adhattak, mert hisz ők éheztek. Ah, milyen borzalmas is volt ez az éjszaka? A füstölög romok közül lángnyelvek csapkodtak az ég felé kísértetiesen, a vészbarangok pedig egyre zúgtak! . . .

Másnap este, mikor János fáradtan baba vánszorgott a nagyanyó szobájába, az ágyát megvetve találta, az egyik széken ott volt a tál az elkészített vacsorával. Nem mert szólni senkinek, mert félt. Azt hitte, hogy szegény nagyanyó elpusztult a hőzivatárban, és most nincs pihenése a más világon, ide jár a lelke vezekelni a büneiért. A fogai vaczogtak a rémülettől, és bizony sok éjszakát inkább kint töltött éhesen, a sánczok között, mintsem hogy baba ment volna a ezitadellába. Imádkozott, ez némileg megnyugtatta.

* * *

Kora hajnal volt még, mikor **Dahlberg Erik**, az ostromlottak vezére, Riga kormányzója erős puskaropogást hallott.

Sietve ugrott fel fekhelyéről, és a mig kitekintett az ablakán, és látta Riga romjait, az üres elhagyott utcákat, egy-egy ház előtt a lovak és kutyák temetetlen hulláit, oly szomorú lett máskor oly nyájas arca. Lelkifurdalásokat érzett, hogy a mig ő itt pihen, addig talán legjobb katonái hullnak el az ellenség golyóitól. Megigazította fehér parókáját, reszkető kezeivel végig simította finom bajuszát. Egy rossz sejtelemről serkentve gyorsan, szinte lihegve rohant fel a bástya felé. Az arca tele volt melánkóliával, mintha nem tudna szabadulni annak a borzalmas éjszakának emlékeitől, a mikor az asszonyok elmentek . . . mintha még mindig hallaná szivetrázó jajgatásukat . . . Ott volt a sánczok között. A löporfüsttől megfeketedett katonák már mind talpon voltak.

Főnt a magaslaton egy zászlóalj állt a magasra tartott, szétrongyolódott zászlókkal . . . A trombiták harsogása összevegyült a kardok csattogásával, a megvadult lovak nyerítésével, az élők ordítózása a haldoklók sóhajával . . .

A puska ropogás már alább hagyott, a várkapun át szaladva jöttek az ellenségtől visszavert harczosok . . .

Leghátul egy fakó arcú aggastyán vánszorgott, nem tudva a többiekkel menekülésben a lépést tartani. Nagyon öreg, összetöppörödött kis emberke volt . . . A mellén egy hatalmas kardvágás érte, az inge vörösvolt a patakzó vértől . . . a karjai közt egy 15—16 évesnek látszó gyerekekrezt katonát szorongatott, a ki talán már halott is volt.

Dahlberg Erik a homloka elé tartotta kezét, hogy jobban lásson.

— Nem János ez, a trombitás, a ezitadella gyermeke? Szegény fiú, hát te is itt hagytál már bennünket?!

Az öreg pedig, kimerülten a nagy vérvesztéségtől kiejtette kezéből a balottát, és odarohadt egy útszél köre.

A katonák segélyére robantak, széthúzták kebléni az inget, hogy a vérző sebet bekötözzék.

Meglepetten kiáltottak fel:

— Hogyan, ez egy asszony! . . .

Az arcát akarták látni, félve néztek oda, hisz nem tudták nem-e valamelyiküknek az édesanyja.

A feje odahanyatlott a sziklafalhoz, sapkája alól előcsillámlottak ezüstös hajszálai.

— Hisz ez **Gunnel** anyó, a **Sibylla**!

A nagyanyó hörögve lélegzett, és felnyitotta megtört szemét.

— „Nem akartam otthagyni ezt a gyermeket a rossz világban . . . egyedül! . . . Férfi ruhát öltöttem. . . katoná lettem . . . éjjel-nappal ott harcoltam a többiekkel . . . a sánczok között . . . nem ettem ingyen, érdemetlenül a férfiak kenyerét! . . .“

A katonák és a tisztek kérdőleg néztek **Dahlberg Erikre**, nem tudva mitevők legyenek, mert hisz nagyanyó volt az első asszony, a ki ellenszegült a kiadott parancsnak ama borzalmas éjszakán.

A szigorú tábornok pedig ott állt a haldokló mellett, elérzékenyedetten, a hangja remegett a meg hatottságtól. Lassan a katonái felé fordult:

— Bajtársak! Hajtsátok meg a zászlókat! . . .

Imádkozzunk! . . .

gazdasági függés folytán, melyben a nők általában élnek és szenved a férfinevtől való szinte rabszolgai függés következtében. Azért követelik a nőemancipációt, a nő teljes egyenjogúsítását a férfival minden tekintetben, hogy megvéddhesse magát a testi és erkölcsi elcsenevészedésről.

Ez a követelés a nagy francia forradalom bagyatekáként maradt reánk, vagyis jobban mondva következetes okozata a „szabadság, egyenlőség és testvériség”-ről szóló forradalmi jelszónak.

Alig jutottak a harmadik rend képviselői hatalomhoz és tekintélyhez, — rögtön proklamálták a magántulajdon szentségét. De nemsokára feltámadott a negyedik rend, az örökségből kitagadottak rendje, követelvé a teljes egyenlőséget szociális vonatkozásokban.

A szocialisták megértették az idők folyását s rögtön fölismerték a nő közreműködésének rendkívüli fontosságát az emancipáció mozgalmában s kiírták a zászlóra a nő teljes egyenjogúságát a férfival.

(Folyt. köv.)

Ujdonságok.

Gyulafehérvárt, 1900. június 14.

Felhívás.

A kegyelet adóját akarjuk letenni b. e. *Steinicz* Ede kanonok-plebános sirjára. Az a páratlan buzgóság, a melylyel több nemzedéket nevelt egyházmegyénknek s az a mély szeretet, melylyel lelki gyermekeit a mennyország felé segítette, úgy hisszük, méltán kérhet tőlünk is egy kis áldozatot. Egy egyszerű emlékkövet óhajtanánk sirja fölé állíttatni, s egy alapítványt letenni, melynek kamatjából évente egy szentmisével emlékezzenek meg a boldogult lelkéről. Erre a célra kérjük a kegyes adományokat mindazoktól, kiket hozzá akár hála, akár szeretet köteléke kapcsolt.

Gyulafehérvár, 1900. jun. 8.

Rass Károly,
főgymn. tanár.

Erőss József,
főgymn. tanár.

— **A gyulafehérvári vörös-kereszt egyelet majálisára**, mely szombaton fog megtartatni, nagyban készülődik a közönség. A társadalom színejava részt vesz ezen, az évadnak ugyyszólva egyetlen s a legjobbnak ígérkező mulatságán. A rendezőség buzgón működik, hogy a résztvevő közönség jól találja magát. Kibocsátott meghívója a következő: Meghívó. A magy. sz. kor. orsz. Vörös Kereszt-Egyesületének gyulafehérvári Fiókköre 1900. június 16-án a lövész-hez címzett kertben jótékonycélú nyári mulatságot rendez, melyre címzett urat és családját tisztelettel meghívja a Rendezőség. Belépti díj: Személyjegy 1 kor., Családjegy 3 kor. Kezdeté d. u. 6 órakor. A mulatság kedvezőtlen idő esetén is meg lesz tartva a helyszínén levő üvegtérben. Felülfizetések köszönettel fogadtatnak és hírlapilag nyugtáztatnak.

— **Halálozás.** W. Batta Bertalané, sz. Teutsch Henriette, alig négy napos influenza után, Alvinczen váratlanul elhunyt. Az elhunyt kiváló női erényekkel vala megáldva. Pótolhatatlan úrt hagy maga után. A megtört férjje, gyermekek és unokák, széles körű rokonság gyászolja az édes anyák eme mintaképét, mindnyájuk büszkeségét, koronáját. Nyugodjék csendesen.

— **Iskolai ünnepély.** A gyulafehérvári róm. kath. elemi fiiskola lelkes tanító kara felfogva a szent év, különösen keresztény hazánk 9 százados évtordulójának mélyre nyúló jelentőségét, folyó hó 8-án kapcsolatosan a koronázás évfordulójával, lélekemelő, hazafias ünnepélyt rendezett a vezetése alatt álló tanulókkal. A minden tekintetben kitűnően sikerült ünnepély fénypontját képezte ntdő Szabó György hitoktató talpra esett magvas és a szent év jelentőségét a captum fejtegető beszéde: méltán sorakozott e mellé Ngos *Imets F. Jákó* kanonok úr hazafias lendületű záró beszéde. Az egybegyűlt hallgatóságot nagyban gyönyörködtették az előadott szavaltatok és énekek, melyek újabban is arról tettek tanuságot, hogy az elemi tanulók lelki és testi vezetése Szász K. és Barts M. tanító urak személyében kitűnő kezekre van bízva. A szép számú intelligens közönség mindvégig élvezettel vett részt az ünnepély lefolyásában. „K.”

— **A gyulafehérvári m. kir. állami elemi népiskolában** folyó 1899—1900-ik tanévi évrő közvizsgálatok a következő sorrendben tartatnak meg: 1. Vasárnap jun. 17-én hit- és erkölcsi vizsgálatok 2. Csütörtökön jun. 21 d. e. 8—12 óráig az III—VI-ik finosztály vizsgálat. 3. Csütörtökön jun. 21 d. u. 2—5 óráig az I—II-ik finosztály vizsgálat. 4. Pénteken június

22-én d. e. 8—12 óráig a III—VI leányosztály vizsgálat. 5. Pénteken június 22 én d. u. 2—5 óráig az I—II leányosztály vizsgálat. 6. Szombaton június 23-án d. e. 9 órakor a tenév ünnepélyes bezárása. Ugy a közvizsgákra, mint a bezáró ünnepélyre t. czímét tisztelettel meghívja Gyulafehérvárt, 1900. június 10-én. az áll. isk. gondnoksága.

— **Mi okvetlen szükséges minden hölgynek?** Szép tiszta, tünde arczbőr! Ez a legkönnyebben és a legbiztosabban az egész világon elismert és kedvelt Margit crém használata által érhető el. E teljesen ártalmatlan törvényesen védett arczenőcs, mely sem higanyt, sem olmot nem tartalmaz, a szeplőt, májfoltot pattanást és az arcz mindennemű tisztatlanságát pár nap alatt eltávolítja, a ránczokat kisimítja és az arcnak finom, fiatal, rózsás színt ad. Kapható a készítőnél: Földes Kelemen gyógyszerésznél Aradon és minden gyógyszerárban. Nagy tégely 2, kicsi 1 korona.

— **Tanítóbból jogász.** Oszváth János, városunk egykori tehetsége ref. tanítója, mint biztos forrásból értesülünk, kedden, e hó 12-én Budapesten a jogi első alapvizsgát — kitűntetéssel letette. A törekvő tanító már a tanítói pályán is szép baladást tett, a mennyiben röviddel innen való eltávoztá után polgári iskolai tanképesítőt tett s azóta megint mint jogász törekszik egy még jobb sors után. Isten segítse!

— **A kolozsvári kereskedelmi és iparkamara** a nagyméltóságu honvédelmi és kereskedelmi miniszter urak leiratai következtében értesíti az iparosokat, hogy a m. kir. honvédség 1901 évi lábbeli szükségletéből 12000 pár bakancs és 11 ezer pár könnyű cipő a hazai kisiparosok útján fog beszereztetni. A bakancsok egységárai páronként 9 kor. 70 fillérben a könnyű cipők páronként 8 kor. 32 fillérben van, megállapítva. Pályázhatnak magánosok és alkalmi szövöttek. A m. kir. honvédelmi miniszter ur, hogy a pályázatot a kisiparosokra nézve annál könnyebbé tegye, a honvédségi lábbelik szállításánál ezenkívül a szerződések kötésétől és az óvadék letételétől eltekint és a szállítást a kereskedelmi és iparkamara előtt kiállandó bélyegtelen nyilatkozot ellenében engedi át. A bakancsok 1901. márczius hó végeig a budapesti honvéd főruharaktárba beszállítandók lesznek. Az ajánlatok legkésőbb folyó hó 1-ig alólikt kamarához okvetlen benyújtandók, a hol részletesebb felvilágosító adatokat és a feltételeket is megtekinthetni.

— **Alvinczen**, folyó hó 4-én, az alvinczi ev. ref. egyház javára egy erkölcsi mint anyagilag tényszeresen sikerült táncmulatság volt. Az idő is kedvezően a csinosan díszített sétatérén csak egy tolongott a nagyszámú közönség, élén e kis város és vidéke színejavával. Igen bosszu lenne a díszes névsort ideiktatni. A négyeseket 40—50 pár tánczolta. Felülfizetni kegyeskedtek: Pongrácz Géza főszolgabíró és neje 2 korona, Benedek 1 korona, Pataky László 3 korona, Szabó Lajos főszolgabíró 2 kor., Zudor Jakab 1 kor., Zongor Endre 3 kor., Glück Mór 1 kor., Antal Miklós 1 kor., Özv. Kovács Károlyné 1 kor., Tövisi N. 1 kor., Schlesinger testvérek 1 kor., Nuszbaum Gusztáv 1 kor. Verkoecy Károly 1 kor., Pataky Imre 1 kor., Simon Sándor 60 fillér, Kerekes Márton 60 fillér Veres Géza 20 fillér.

Nyílttér.*)

Foulard-selyem-ruha

8 frt 40 krtól feljebb — 14 méter! postabér és vámmentesen szállítva. Minták postatordultával küldetnek; nemkülönben fekete, fehér és színes Henneberg-selyem 45 krtól 14 frt 65 krig méterenkint. **Henneberg G. selyemgyáros** és kir. udvari-szállító **Zürichben.**

Szám 156—1900. bir. vgrh.

Arverési hirdetmény.

Alólikt kiküldött végrehajtó az 1881. évi LX. t.-cz. 102. §. értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a gyulafehérvári kir. járásbírószág 8062/97 polg. számú végzése által gyulafehérvári Bányai Károly végrehajtó javára kuttalvi Biszka József és társa ellen 184 frt 61 kr. tőke, ennek 1896 év április hó 20-ik napjától számítandó 8% kamatai és egyéb törvényes járuléka követelés erejéig elrendelt kiegészítési végrehajtás alkalmával bíróság VIII/4—1898 lefoglalt és 387 frtra becsült, még pedig 58 frt hátralék tőke, hátralék kamatok, költségek és a még felmerülhető költségeknek behajtása végett Biszka József és társánál lefoglalt 2 ökörtulok, 4 paripaló, 2 lószékér, 2 meddő tehén, és 5 szekér szénából álló ingóságok nyilvános árverés útján eladatnak. Mely árverések a V 238/1—1900 sz. kiküldéstrendelő

végzés folytán helyszínén vagyis Kuttalván a község háza előtt leendő eszközzésére **1900-ik év június hó 22-ik napjának** délelőtti 11 órája újból határidőül kitűztetik és ahoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel bivatnak meg, hogy az érintett ingóságok ezen árverésen, az 1881. évi LX. tcz. 107. §. értelmében a legtöbbet ígérőnek becsáron alól is eladni fognak.

Felhivatnak mindazok, kik az elárverezendő ingóságok vételárából a végrehajtó követelését megelőző kielégítéshez tartanak jogot, elsőbbségi bejelentéseiket az árverés megkezdéseig alólikt kiküldőtnél vagy írásban beadni vagy pedig szóval bejelenteni, mivel különben joguk nem fog tekintethe vétetni.

A törvényes határidő ezen hirdetménynek a bíróság tábláján történt kifüggesztését követő naptól számítatik.

Az elárverezendő ingóságok vételára 1881. évi LX. tcz. 108. §-ában megállapított feltételek szerint lesz kifüztendő.

Kelt Gyulafehérvárt, 1900. év majus hó 26 napján.

C s i a L á z á r kir. bir. végrehajtó.

2241. szám. 1900. Bánya.

Hirdetmény.

A gyulafehérvári e. f. kir. törvényszék mint bányabírószág közzé teszi, hogy Jeney Emánuel verespataki lakosnak mint a Nagy Kirniki Szent-Mária bányatársulat igazgatójának kérelmére az erdélyi bányák átruházása tárgyában kibocsátott 1871. évi 4976. számú szabályrendelet és az általános bányatörvény 257. §-a alapján a Nagy Kirniki Szent-Mária bányatársulat alább körülírt bányatelkeire az árverést eirendelte.

Az árverési feltételek következők:

I.

Az árverés tárgyat képezi: a Nagy-Kirniki Szent-Mária bányatársulatnak a bkv. IV. k. V. rész 600. lapján bejegyzett és Verespatak községhatárán a Nagy-Kirniki hegyben fekvő Ime-rich vena Zsula vena és Török vena vednevi gömbhatárai.

II.

Az árverés egyetlen határidőjéül **1900. évi július hó 16. napjának** d. e. 9 órája tűztetik ki Verespatak községben a község házához, a mikor az itt ingatlanok a becsáron alól a legtöbbet ígérőnek fognak eladatni.

III.

Kiküáltási ár a bíróság megállapított 1030 korona becsár.

IV.

Az árverezni kívánók kötelesek a becsár 10%-át vagyis 103 koronát készpénzben vagy óvadékképes értékpapirokban bánatpénzzül a kiküldött árverező biztos kezéhez letenni, vagy annak bírói letétbe történt előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű letéti elismervényt átszolgáltatni mert különben árverezésre bocsátatni nem fognak.

A bánatpénz a vételár utolsó részletébe fog beszámíttatni.

V.

A vételár 3 egyenlő részletben fizetendő le a gyulafehérvári kir. adóhivatalhoz és pedig az első részlet 15 nap alatt, a második részlet 30 nap alatt, a harmadik részlet 45 nap alatt az árverés határnapjától számítva s a vételár után vevő 5%-os kamatot köteles fizetni.

VI.

Az elárverezett ingatlanok birtokába vevő az árverés jogerőre jutása idején lép le s ettől kezdve őt illetik annak hasznai, de viselni köteles annak terheit a vásári illetékek együtt, a tulajdonjog azonban javára csak a vételár teljes lefizetése után fog békebelezettni.

VII.

Ha a vevő az árverési feltételeknek eleget nem tenne, bármelyik bitelező vagy végrehajtást szenvedett kérelmére az általa megvásárolt ingatlan újabb becsár nélkül egyetlen határidő kitűzése mellett a becsáron alól is újabb árverés útján a legtöbbet ígérőnek a vevő veszélyére és költségére el fog adatni, felelős lévén az általa ígért árért és minden kárért, — a többletre pedig igényt nem tarthat.

Az árverési feltételek ezen bíróság irattárában a bivatatos órák alatt megtekinthetők; a jelzőlogos bitelezőkről pedig ezen bíróság tkkvi hatóságánál szerezhetők felvilágosítás.

A mennyiben a jelzőlogos bitelezők beleegyeznek ezeknek követelése a vételárba betudható s azokat a vevő a vételár erejéig a bíróság utalványozása szerint átvállalni köteles.

Felhivatnak mind azok, kik habár külön értesítést nem is vettek, magokat a nyilvánkönyvbeli bejegyzés által az eladandó ingatlanokra jelzőlogi jogot nyerteknek vélik, hogy azt az eladásig annál bizonyosabban bejelentésük, mivel ellen esetben csak maguknak tulajdoníthatják, ha a vételár felsztása az ő birtuk nélkül fog megtörténni, s ha e miatt a mennyire a vételár kiemertettnek kifognak záratni.

Végül felhivatnak mind azon jelzőlogos bitelezők kik nem ezen bíróság székhelyén vagy annak közelében laknak, hogy jogaiknak a vételár felsztása alkalmával megóvása végett ezen bíróság székhelyén meg bízottat rendeljenek, s az eladás előtt azoknak nevét és lakását bejelentésük, mivel ellenben azok részére, kik ezen bejelentést elmulasztják az ő veszélyükre és községükre hivatalból fog képviselő neveztetni, kinek kezéhez a további kézbesítések eszközöltetni fognak.

A gyulafehérvári kir. törvényszék, mint bányabírószág 1900 évi április hó 11-ik napján tartott üléséből.

Nemes Sámuel,
elnök.

Vernes István,
jegyző.

A kísérlet vége.

Ha az asszony már öregebb lett, ki van téve az öregséggel járó veszedelmeknek. Mindenféle természeti baj bántja ilyenkor a szervezetét s ezért szükséges, hogy erős és ellenállásra képes legyen. Kell, hogy a vér tiszta legyen, szervezetében minden rendszeresen működjék, hogy minden bajt szerencsésen elkerüljön. De fájdalom, közülük sok gyenge, kedvezőtlen egészségi. Némelyek folyton betegeskedtek, másokat a sok gyermek és gond viselt meg. Nem szabad addig várni, míg a baj komolyabb lesz, hanem előrelátással oda kell törekedni, hogy bármi áron is erőt gyűjtsön és így a betegség le ne verje a lábáról.

Bacqué ur, ki földbirtokos Sényestiben (Mas d'Agénais, Lot-et-Garonne), beszéli nekünk negyvenöt éves anyának esetét, ki különféle rosszullétek után komolyan megbetegedett.



Aggódott anyjának betegsége miatt s így a Pink-pilula legjobb és legelterjedtebb vérregénátor használatát kezdte meg vele. S így ő is elérte azt az eredményt, a mit már mások is értek a vérszegénység, általános gyengeség, láznál, gyulladásnál, szervi idegbajoknál; szóval

anyja teljesen egészséges lett

— Anyám, írja ő, nagyon beteg lett, nagy gyengeség vett rajta erőt, minék következménye gyakori ideges roham lett, a mi teljesen elgyöngítette. A Pink-pilulát kezdte használni s hat doboz után boldogan láttam, hogy régi egészsége visszatér. Ujra megkezdte szokott munkásságát és azóta semmi se zavarja egészségét. A Pink-pilula kapható Magyarországon a legtöbb gyógyszerárban. Egy doboz ára 1 frt 75 kr. és hat doboz 9 frt. Magyarországi főraktár: **Török József** gyógyszerárban, Budapest, Király-utca 12.

Biztos kereset

kinálkozik jó beszélő-képességgel bíró, tisztességes személyeknek, kik állandó lakbelyükön az 1883. évi XXXI. törv.-ezikk értelmében sorsjegyeknek, állampapiroknak részletfizetésre való eladásával foglalkozni kívánnak.

Mercur

váltóüzleti
részvénytársaság
BUDAPEST
Arany-János-
utca 31.

TAVCŐ!!

(törv. védve.)

Legujabban kitűnően konstruált távcő 10-szeres nagyobbítás és bámulatós távkilátással. Mindenütt nagy siker. Utazás sétálás és stb. közben feltűnhetetlen.

Ara csak 4 kor. tokkal és csomagolással, előzetes beküldése (bélyegeken is). Pósta és vámfizetve, utánvétellel 50 fill. több. — Szállítja

H. KENNEL szállítóház Neuigkei

Hünningen (Elsass.)

Kísérlet feltűnül minden várakozást. Rende-lésnél kérem az illető ujságot megnevezni.

Kinek kell sok pénz?

Havonta 1000 korona tisztességesen és veszély nélkül könnyen kereshető. Cizmek kéretnek **Franz Hermann Aussig** a/E. Bönen Bräuhausegasse 6. hirdetés irodába azonnal beküldetni.

Nem közönséges olaj vagy szeszalak, hanem oly készülék, mely **különösen** szobapadlók mázolására alkalmas, mivel az egyes fajták összes előnyeit foglalja magában a nélkül, hogy hátrányaival bírja, u. i. nem ragadós, nincs rossz szaga és nem törékeny.



Többféle színben kapható A szobák megfestésük után azonnal használható.
Fényes és tartós
Gyulafehérvárt kapható
Dahinten Viktornál.

BÉCS.

WIEN.

KRONPRINZ SZÁLLODA. HOTEL KRONPRINZ.

Legszebb helyen fekvő polgári családai szálloda.

Mintasszerű tisztaság, kitűnő ágyak.
Utejai szobák 2 kor. 40 fill. kezdve villamos világítással és szolgálattal együtt.

E szállodát leginkább magyarok látogatják, miután a szálloda tulajdonos szintén magyar a földieknek szívesen áll rendelkezésre.

SEILER LIPÓT
szálloda-tulajdonos.



Legkeillemesebb legkitűnőbb és nélkülözhetetlen

fogtisztító szer

tubusokban.

törvényesen védve. — 1 tubus 60 fillr.

Mindenütt kapható.

6 tubus díszes dobozban 3 korona 60 fill. bérmentve

Egyedüli készítő és főszétküldési raktár:

SCHWARTZ illatszergyára hygien. kosmet. laboratorium

Budapest, Damjanich-utca 28.

Gyári raktár és fióküzlet Temesvárott.

(Szálláshely.)

Főraktár: **GOTH GYULA**,
illatszerész és fodrászüzletében.

Kitűntetve a legmagasabb érdemdiakkal.

Védjegy.

Az



ANDEL J-fele tengerentúli por

elpusztít

poloskát, bolhát, svábot, oroszbogarat, legyet, hangyát, pincebogarat és bogármolyt, egyáltalán minden rovar.

Szétküldés: **ANDEL J.** gyárából Prága.
Gyulafehérvárt valódi minőségben kapható:

Misselbacher J. B. ezégnél.

Pályázati hirdetmény.

Lemondás folytán a Gyulafehérvári kerületi betegsegélyező pénztárnoki egyszersmind titkári állás üresedésbe jöven, arra pályázat hirdettetik.

Felhívtnak mindazok, kik ezen évi 800 azaz nyolcszáz korona fizetéssel, és évi 288 korona, fűtést és világítást magában foglaló irodabérrel, egybekötött állást elnyerni óhajtnak, hogy a szabályszerűen felszerelt pályázatukat f. év junius hó 16-án d. e. 12 óráig alólirt igazgatósági elnökséghez adják be.

Megkivántatik, hogy a pályázó a magyar, német és román nyelvet, a két első szóban és írásban, utóbbit szóban bírja, fogalmazásban, számadásvitelben, könyvelésben kellő jártassága legyen és hogy a hivatalos órák idejét pontosan betartsa, továbbá, hogy 1000 korona értékű biztosítékot készpénzben vagy elfogadható értékpapirokban tegyen.

A választás és abból kifolyólag a kinevezés f. év junius hó 17-én d. e. 10—12 óra közt fog a Gyulafehérvári kerületi betegsegélyező pénztár iroda helyiségében megtartatni és egyelőre a szabályzatok 44. §-a értelmében, csak hat havi próbaidőre választatik, ennek eltelte után határozand az igazgatóság az illető tisztviselő végleges alkalmazása iránt.

Az egyszer megválasztott és 6 havi próbaidőn túl hivatalában meghagyott tisztviselő véglegesítettnek tekintendő és állásától csakis fegyelmi uton mozdítható el.

Még feltételül tüzetik ki, hogy a megválasztott pénztárnok, titkár kellő begyakorlás végett, legalább két hétig a jelenlegi pénztárnok vezetése alatt működjön.

A kerületi betegsegélyező pénztár igazgatósága.

Gyulafehérvárt, 1900. junius hó 10-én.

PAPP GYÖRGY, pénztári elnök.

Első cs. és kir. osztrák-magyar kizárólag szab.

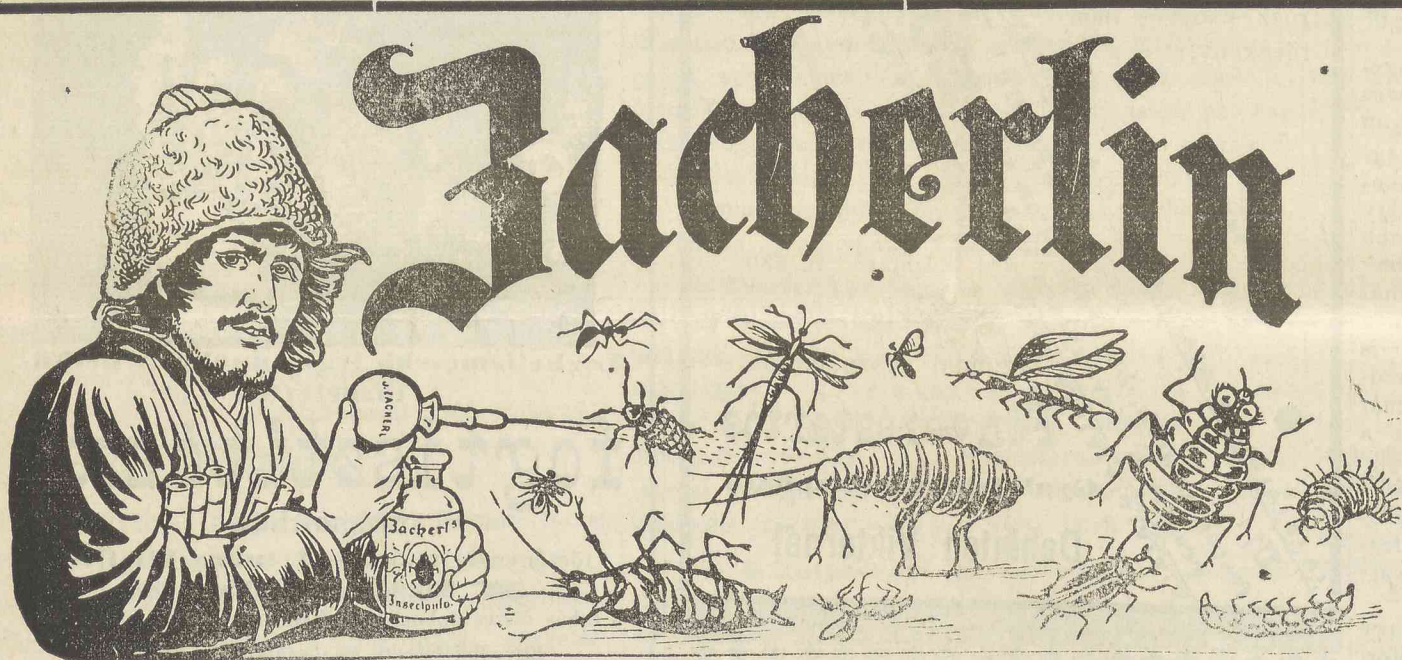
Homlokzat-festék-gyár

Kronsteiner Károly Bécs, III., Hauptstr. 120. (saját házában).

Arany-érmekkel kitüntetve.

Főhercegi és hercegi uradalmak, cs. és kir. katonai intézőségek, vasutak, ipari-bánya és gyári társulatok, építési vállalatok, építőmesterek, ugyszintén gyári és ingatlan tulajdonosok szállítója. E homlokzat-festékek, melyek mészen földhatók, száraz állapotban poralakban és 40 különböző mintában kilóként 16 krtól fölfelé szállíttatnak és a mi a festék szintisztatását illeti, azonos az olajfestékekkel.

Mintakártya, ugyszintén utasítás kívánatra ingyen és bérmentve küldetik.



CSAK PALACZKBAN

nem tokban valódi
(A »Zacherl« nevével.)

Ez az igazi csálhatatlan és alapos segítség minden féreg ellen.

Gyulafehérvári: Fingerhut Jakab, Friedmann Márton, Fröhlich Gyula gyógyszerész Jakabfy Albert, Marczel Elemér gyógyszerész, Szentgyörgyi Mór gyógyszerész. Schlésinger testvérek. **Abudbánya:** Molnár Árpád. **Bálszfalva:** Consumverein, Schiessl Károly, Schuller Lajos, Sinberger Salamon gyógyszerész. **Hátszeg:** Bats János, Betegh Károly, Kemendy Albert, Poposvits B., Vots Dezső. **Marosújvár:** Mendel Izidor, Virág Tamás. **Szász-Sebes:** Bauman József, Binder J. Lajos, Kourád H. F., Fabritius József, Gross F. József, Lederbiller M. gyógyszerész, Onitiu J. **Piski:** Zeidner A. Gusztáv. **Szászváros:** Dahinten C., Eisenger Frigyes, Hollitzer J., Németh János, Seluleri Frigyes, Vlad N. gyógyszerész, Wieser Frigyes, Zobel Gusztáv, Zobel M. G. **Verespatak:** Moldován Lajos,

Szám 2381—1900 t.l.kvi.

Árverési hirdetményi kivonat.

A gyulafehérvári kir. törvényszék, mint telekkvi hatóság közhírré teszi, hogy a szász-sebesi Előleg és Takarékpénztár végrehajtónak Fleseriu Ilie lui Mihailie kutfalvi lakos végrehajtást szenvedő ellen 260 korona tőke követelés és járuléka iránti végrehajtási ügyében a kutfalvi 487. 1220. 1401 és 1402 sz. t.l.kvben A + 1 rdsz. A + 1 rendszám, A + 1. 4. 6. 8. 9. 10 rendsz., és A + 1 rendszám alatti fekvőkre összesen 1668 korona becsárban az árverést elrendelte, és hogy a fenn megjelölt ingatlanok **1900 évi július hó 28-án d. e. 9 órakor** Kutfalva község-házánál megtartandó nyilvános árverésen a kikiáltási áron alól is elfog adatni.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlanok kikiáltási árának 10%-át készpénzben vagy az 1881. LX. t. cz. 42 §-ában jelzett árfolyammal számított és az 1881. november 1-én 3333 sz. a. kelt igazságügyminiszeri rendelet 8 §-ában kijelölt óvadékképes értékpapírban a kiküldött kezéhez letenni, avagy annak az 1881. LX. t. cz. 170 §. értelmében a bíróságnál történt előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

A kir. törvényszék telekkvi hatósága.

Gyulafehérvári, 1900 évi május hó 7-én

A kivonat hitelességét igazolja.

Muntyán Miklós kiadó.

Richter-féle Horgony-Pain-Expeller Liniment. Capsici comp.

Ezen hírneves háziszert ellentállt az idő megpróbáltatásának, mert már több mint 30 év óta megbízható, fájdalomcsillapító bedörzsölésként alkalmazatik köszvény-nél, csúznál, tagzaggatásnál és meghűléseknél és az orvosok által bedörzsölésekre is mindig gyakrabban rendeltetik. A valódi Horgony-Pain-Expeller, gyakorta Horgony-Liniment elnevezés alatt, nem titkos szer, hanem igazi népszerű háziszert, melynek egy háztartásban sem kellene hiányozni. 40 kr., 70 kr. és 1 ft. üvegenkénti árban majdnem minden gyógyszertárban készletben van; főraktár: Török József gyógyszerésznél Budapesten. Bevásárlás alkalmával igen óvatossá legyünk, mert több kisebb-bérbétkü utánzat van forgalomban. Ki nem akar megkárosodni, az minden egyes üveget „Horgony” védjegy és Richter cégjegyzés nélkül mint nem valódit utasítsa vissza.

RICHTER F. AD. és társa, RUDOLSTADT
cs. és kir. udvari szállítók.



Mindenütt kapható.

Kalodont

Legjobbnek elismert fogtisztítósszer.

Van szerencsém a nagyérdemű helybeli és vidéki közönségnek b. tudomására hozni hogy **Gyulafehérvári Apaffy-utca** saját házámban

—|ciment- és aszfalt iparvállalatot|—

létesítettem, minél fogva elvállalok jótállás és legjutányosabb árak mellett

Nedves lakások, pinczehelyiségek stb.

* * * gyökeres szárazzá tételét * * *

új építkezéseknél az alapfalaknak aszfalttréteggel való bevonását.

Allandóan készítek cement lapokat különféle színben és nagyságban, folyosók, bejáratok és konyhák burkolására.

Elvállalok tevábbá emeleti folyosók betonozását, valamint egyszerű és díszes granitto-terazzo elkészítését. — Raktáron tartok

köszén kátrányt, carbolineumot, keramitlapokat

Portland és Román cementet a legjutányosabb áron vaggonszámra és mászánként.

Elkészítek végre facement-fedéseket és az ezzel kapcsolatban levő munkákat.

Beszerezek minden építkezési anyagot u. m. vastartókat, fedéscserepet, burkolati téglát stb.

—> Költségvetés ingyen és bérmentve. <—

Vidéki megrendeléseket személyesen és pontosan eszközölök.

Kiváló tisztelettel **CZETTEL FÜLÖP** ép. vállalkozó cement és aszfalt vállalata.

A m. kir. államvasutak gép- gyárának vezérügynöksége

Budapest, Váci-körut 32. szám.

Ajánlja a magy. kir. államvasutak gépgyárában készült

gőzcséplő készleteit, „Millenium” legújabb szerkezetű fűkaszáló-, és marokrakó- és kévekető aratógépeit.

melyek főelőnyei: aczélemez-állvány tégelyacél alkatrészek, jó és könnyen hozzáférhető elpusztíthatatlan szerkezet, továbbá: a szab. osztrák-magyar államvasutársaság resiczai mezőgazdasági gépgyárában készült és 3, 3½, 4 lőerejű gőzcséplő készleteit. Sack-rendszerű, aczélemezű ekefővel ellátott ekéit, „Boni”-féle kéttengelyű ekefőket, járgányos cséplő-készleteit szecsavágó és egyéb mezőgazdasági eszközeit.

Figyelmeztetés! Ezenről közhírré tesszük, hogy az összes ügynökeinktől, legyenek azok akár helyi ügynökök, akár utazó ügynökök, az eddig birt meg hatalmazásokat f. évi január hó 31-ével megvontuk és azokat ezennel hatálytalanoknak nyilvánítjuk. Nevünkben és megbízásunkból tehát csakis azok járhatnak el, a kik 1900. február hó 1-e után keft és általunk aláirt megbízással bírnak és csupán oly jogkörrel, a melyre ezen írásbeli megbízás kiterjed. Nehogy a közönség tévútra vezethetőség és nehogy nevünkkel visszaélések történhessenek, felkérjük mindazokat, kik velünk üzleti összeköttetésbe lépni óhajtanak, hogy mindenkitől, a kik nevünkben eljár, írásbeli meghatalmazásának felmutatását kérjük s abba betekintést tenni sziveskedjenek.

A Magy. Kir. Államvasutak Gépgyárának Vezérügynöksége.